



Séance ordinaire du conseil de la Ville de Lévis
le lundi 7 décembre 2015, à 19 h 30
à la salle du conseil
2175, chemin du Fleuve, Lévis

Projet d'ordre du jour

1. **Adoption de l'ordre du jour**
2. **Période de questions**
3. **Conseil**
 - 3.1 Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du 16 novembre 2015 et de la séance extraordinaire du 30 novembre 2015
 - 3.2 Dépôt de la déclaration des intérêts pécuniaires des membres du conseil de la Ville
4. **Comité exécutif**
 - 4.1 Dépôt du procès-verbal des séances du comité exécutif des 9, 10, 16, 17, 24 et 25 novembre 2015
 - 4.2 Condoléances aux membres de la famille de monsieur Jean-Yves Labonté
 - 4.3 Félicitations aux entreprises de Lévis récipiendaires de prix Ambassadrices de l'économie sociale de la Table régionale d'économie sociale de Chaudières-Appalaches
5. **Ressources humaines et amélioration continue**
 - 5.1 Démarche d'optimisation du travail et des ressources à la Direction des infrastructures et lettre d'entente à intervenir avec l'Association des cadres de la Ville de Lévis et le Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 2927, SCFP
Document d'aide à la décision RHAC-2015-097
 - 5.2 Démarche d'optimisation du travail et des ressources de la Direction des affaires juridiques et du greffe et contrat de travail à intervenir avec un membre du personnel hors cadre
Document d'aide à la décision RHAC-2015-098
 - 5.3 Démarche d'optimisation du travail et des ressources de la Direction des communications
Document d'aide à la décision RHAC-2015-099
 - 5.4 Démarche d'optimisation du travail et des ressources de la Direction de l'urbanisme
Document d'aide à la décision RHAC-2015-100
 - 5.5 Lettre d'entente à intervenir avec le Syndicat canadien de la fonction publique, section local 2927, SCFP
Document d'aide à la décision RHAC-2015-108

- 5.6 Démarche d'optimisation du travail et des ressources de la Direction du service de police et lettre d'entente à intervenir avec l'Association des cadres de la Ville de Lévis
Document d'aide à la décision RHAC-2015-115
- 5.7 Abolition d'un poste col blanc de technicien ou technicienne en administration à la Direction des finances
Document d'aide à la décision RHAC-2015-119
- 5.8 Besoins de main-d'œuvre à la Direction des infrastructures
Document d'aide à la décision RHAC-2015-120
- 5.9 Création d'un poste professionnel non syndiqué de conseiller ou conseillère juridique – avocat à la Direction des ressources humaines et de l'amélioration continue
Document d'aide à la décision RHAC-2015-105
- 6. **Vérificateur général**
- 7. **Affaires juridiques et greffe**
 - 7.1 Affectation de crédits pour le paiement d'indemnités dues à des tiers et de services professionnels
Document d'aide à la décision AGR-2015-022
- 8. **Direction générale**
 - 8.1 Aide financière à Corporation de développement du Vieux-Lévis
Document d'aide à la décision DG-2015-266
 - 8.2 Aide financière à Revitalisation village Saint-Nicolas
Document d'aide à la décision DG-2015-272
 - 8.3 Modification de la résolution CV-2015-10-43 « Aide financière à la Fondation Jonction pour Elle »
Document d'aide à la décision DG-2015-274
 - 8.4 Désignation de représentants à la Table régionale des élus municipaux de la Chaudière-Appalaches
Document d'aide à la décision DG-2015-277
- 9. **Environnement**
 - 9.1 Financement de la dépense relative à l'enfouissement des déchets au lieu d'enfouissement technique de Saint-Lambert-de-Lauzon à la suite de l'arrêt du four de l'incinérateur
Document d'aide à la décision ENV-MR-2015-030
 - 9.2 Modification de la résolution CV-2014-02-19 « Modifications des résolutions CV-2007-06-25 « Désignation du secrétaire de la commission consultative de l'environnement, de l'eau et de la qualité de la vie » et CV-2002-04-28 « Commission consultative de l'environnement, de l'eau et de la qualité de la vie », entente à négocier avec la Coopérative forêt d'arden et aide financière à cet organisme »
Document d'aide à la décision ENV-2015-029

- 9.3 Entente à intervenir avec Forêt d'Arden, coopérative de solidarité, concernant le versement d'une aide financière à cet organisme pour la réalisation des Parcours verts sur le territoire
Document d'aide à la décision ENV-2015-032
- 9.4 Financement de la dépense relative à la réparation d'urgence des réfractaires du four de l'incinérateur
Document d'aide à la décision ENV-MR-2015-031
10. **Infrastructures**
- 10.1 Rejet de la soumission pour la fourniture de souffleuses amovibles pour chargeuses sur roues
Document d'aide à la décision INF-EM-2015-032-R-1
- 10.2 Décret et installation d'un panneau d'arrêt et abolition d'une zone d'arrêt
Document d'aide à la décision INF-GEN-2015-125
- 10.3 Financement de la dépense relative aux travaux de démolition de trois bâtiments situés sur le lot 3 891 627 du cadastre du Québec (route Marie-Victorin, secteur Saint-Nicolas)
Document d'aide à la décision INF-GEN-2015-133
- 10.4 Demande de crédits additionnels pour les postes recouvrables
Document d'aide à la décision INF-2015-015
- 10.5 Option d'achat pour la fourniture d'une camionnette à cabine allongée 4 x 4
Document d'aide à la décision INF-EM-2015-037
- 10.6 Financement de la dépense relative à l'implantation d'une clôture dans le terre-plein central du boulevard (6300, boulevard Guillaume-Couture, secteur Lévis)
Document d'aide à la décision INF-GEN-2015-100
- 10.7 Engagement envers le ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire relatif aux travaux soumis dans le cadre du programme de la taxe sur l'essence et de la contribution du Québec pour les années 2014 à 2018 et autorisation à la Direction des infrastructures
Document d'aide à la décision INF-GEN-2015-116
- 10.8 Détermination d'une zone d'arrêt et installation d'un panneau d'arrêt et demande au ministère des Transports
Document d'aide à la décision INF-GEN-2015-127
- 10.9 Attribution du contrat de réaménagement du poste de police situé au 1035, chemin du Sault (secteur Saint-Romuald) et décret de travaux
Document d'aide à la décision INF-GEN-2015-128
- 10.10 Modification de la résolution CV-2015-06-78 « Acceptation du rapport d'étude d'avant-projet à l'enfouissement des réseaux câblés de la rue Saint-Laurent (secteur de la Traverse), demande à Hydro-Québec et engagement de la Ville »
Document d'aide à la décision INF-GEN-2015-129

- 10.11 Attribution du contrat pour la fourniture du service de déneigement des aires de stationnement
Document d'aide à la décision INF-TP-2015-043
11. **Service de police**
- 11.1 Entente de collaboration et de communication de renseignements personnels à intervenir avec le Centre d'aide aux victimes d'actes criminels de la Capitale-Nationale et Chaudière-Appalaches
Document d'aide à la décision POL-2015-033
12. **Service de la sécurité incendie**
- 12.1 Financement de la dépense relative à l'acquisition de casques de pompiers ou pompières
Document d'aide à la décision INC-2015-028
- 12.2 Financement de la dépense relative à l'acquisition de parties faciales d'appareils respiratoires compatibles avec de nouveaux casques de pompiers ou pompières
Document d'aide à la décision INC-2015-029
- 12.3 Contrat de travail à intervenir avec l'aumônier à la Direction du service de la sécurité incendie
Document d'aide à la décision INC-2015-030
13. **Vie communautaire**
- 13.1 Aide financière à des organismes de la communauté
Document d'aide à la décision DVC-SPO-2015-034
- 13.2 Entente de partenariat territorial à intervenir avec le Conseil des arts et des lettres du Québec concernant le renforcement d'organismes artistiques Lévisiens
Document d'aide à la décision DVC-ART-2015-035-R-1
- 13.3 Convention à intervenir avec le ministère de la Culture et des Communications relative au versement d'une aide financière dans le cadre du programme Aide aux projets – Appel de projets en développement des collections des bibliothèques publiques autonomes 2015-2016
Document d'aide à la décision DVC-BIB-2015-009
- 13.4 Entente à intervenir avec la Commission de la capitale nationale du Québec concernant la mise en valeur du monument Guillaume-Couture (secteur Lévis)
Document d'aide à la décision DVC-ART-2015-036
- 13.5 Partenariat à intervenir avec la Chambre de commerce de Lévis pour la promotion d'actions de sensibilisation de l'importance de la culture auprès du milieu des affaires
Document d'aide à la décision DVC-ART-2015-037
- 13.6 Financement de la dépense relative à l'achat et à l'installation d'un filet protecteur et pour le pavage de sentiers au Stade Georges-Maranda (secteur Lévis)
Document d'aide à la décision DVC-EQR-2015-016

14. **Communications**

- 14.1 Adoption du programme de reconnaissance Citoyen ou citoyenne d'honneur de la Ville, création d'un comité et désignation de membres
Document d'aide à la décision COM-2015-015

15. **Finances**

- 15.1 Modification à la Politique de gestion de la dette
Document d'aide à la décision FIN-2015-037-R-3
- 15.2 Terminaison du processus d'homologation permettant d'homologuer des systèmes d'information financière
Document d'aide à la décision FIN-TRE-2015-028

16. **Urbanisme**

- 16.1 Modification de la résolution CV-2015-10-58 « Attribution de nouveaux toponymes »
Document d'aide à la décision URBA-2015-257

17. **Développement économique et promotion**

- 17.1 Rétrocession du lot 4 713 202 du cadastre du Québec (Parc industriel Pintendre) et financement afférent
Document d'aide à la décision DEV-2015-143
- 17.2 Contrat de location d'une surfaceuse à intervenir avec 9296-0194 Québec inc.
Document d'aide à la décision DEV-2015-157
- 17.3 Avenant à l'entente de visibilité intervenue avec 9296-0194 Québec inc. et financement afférent
Document d'aide à la décision DEV-2015-158
- 17.4 Fermeture temporaire de rues et interdiction de stationner pour la tenue du Marché de Noël (secteur Lévis)
Document d'aide à la décision DEV-2015-166
- 17.5 Bail à intervenir avec Pattison outdoor advertising LP, a division of Jim Pattison industries LTD concernant la location d'emplacements pour l'implantation de structures d'affichage
Document d'aide à la décision DEV-2015-107
- 17.6 Modification de la résolution CV-2015-08-53 « Renonciation à un droit de premier refus pour une transaction à intervenir entre Groupe MCL inc. et 9232-4060 Québec inc. »
Document d'aide à la décision DEV-2015-135
- 17.7 Adoption de la Stratégie quinquennale de développement industriel et technologique (2015-2019)
Document d'aide à la décision DEV-2015-147-R-1
- 17.8 Entente relative à un projet de compensation environnementale à intervenir avec Le boisé du St-Laurent Secteur Roc Pointe inc. et engagement de la Ville envers le ministère du Développement durable, de l'Environnement et de la Lutte contre les changements climatiques
Document d'aide à la décision DEV-2015-153

- 17.9 Avenant à l'entente triennale de partenariat pour les volets financiers, techniques et logistiques à intervenir avec Festivent inc.
Document d'aide à la décision DEV-2015-169-R-1
- 17.10 Renonciation partielle au bénéfice de servitudes sur les lots 4 053 788 et 5 559 972 du cadastre du Québec (rue J.-B.-Michaud, secteur Lévis)
Document d'aide à la décision DEV-2015-171
- 17.11 Entente triennale de collaboration et de visibilité à intervenir avec Fête de la famille Chaudière-Ouest
Document d'aide à la décision DEV-2015-172
- 17.12 Aide financière à la Maison de soins palliatifs du Littoral, mandat à la Direction du développement économique et de la promotion et financement afférent
Document d'aide à la décision DEV-2015-174
- 17.13 Affectation de la réserve financière pour fins de développement du territoire en matière économique, environnementale, patrimoniale et historique
Document d'aide à la décision DEV-2015-180
- 17.14 Amendement budgétaire pour l'affectation dans un fonds réservé
Document d'aide à la décision DEV-2015-181
18. **Bureau de projets**
- 18.1 Modification de la résolution CV-2012-11-39 « Acquisition d'une servitude sur les lots 5 084 527 et 5 084 528 et autres du cadastre du Québec, acquisition d'une partie du lot 5 088 850 de ce cadastre, affectation à l'utilité publique et engagement envers le ministère du Développement durable, de l'Environnement et des Parcs »
Document d'aide à la décision BP-2015-033
19. **Approvisionnement**
- 19.1 Attribution du contrat pour la fourniture de services professionnels pour l'appui à la sélection et à l'évaluation dans le cadre du développement des compétences du personnel
Document d'aide à la décision APP-2015-025
- 19.2 Attribution d'un contrat pour la fourniture et la livraison de papier pour imprimantes et photocopieurs
Document d'aide à la décision APP-2015-027
20. **Technologies de l'information**
- 20.1 Entente intermunicipale à intervenir avec la Ville de Longueuil relative à l'utilisation d'un logiciel de gestion des permis et des inspections
Document d'aide à la décision TI-2015-018
21. **Assemblée(s) publique(s) de consultation**

22. Avis de motion

22.1 Avis de motion du Règlement modifiant le Règlement numéro 104 concernant la circulation et le stationnement sur les chemins publics afin de protéger les citoyens et de permettre aux automobilistes de circuler avec plus de facilité et de sécurité de l'ex-municipalité de Saint-Nicolas
Document d'aide à la décision INF-GEN-2015-125

22.2 Avis de motion du Règlement modifiant le Règlement RV-2006-04-70 sur le stationnement
Document d'aide à la décision INF-GEN-2015-125

22.3 Avis de motion du Règlement modifiant le Règlement RV-2015-14-37 fixant pour l'année 2015 le montant maximal des dépenses prévues pour l'acquisition d'immeubles à des fins industrielles, para-industrielles ou de recherche et décrétant l'acquisition de lots à ces fins
Document d'aide à la décision DEV-2015-143

22.4 Avis de motion du Règlement modifiant le Règlement RV-2006-04-70 sur le stationnement
Document d'aide à la décision INF-GEN-2015-127

22.5 Avis de motion du Règlement modifiant le Règlement numéro 104 concernant la circulation et le stationnement sur les chemins publics afin de protéger les citoyens et de permettre aux automobilistes de circuler avec plus de facilité et de sécurité
Document d'aide à la décision INF-GEN-2015-127

22.6 Avis de motion du Règlement de tarification pour les services, locaux et activités offerts par la Direction de la vie communautaire
Document d'aide à la décision DVC-2015-019

22.7 Avis de motion du Règlement modifiant le Règlement RV-2011-11-23 sur le zonage et le lotissement (agrandissement de la zone H2084, rue de la Falaise, secteur Lévis)
Document d'aide à la décision URBA-2015-228

23. Adoption de projet(s) de règlement

23.1 Adoption du Projet de règlement modifiant le Règlement RV-2011-11-23 sur le zonage et le lotissement (agrandissement de la zone H2084, rue de la Falaise, secteur Lévis)
Document d'aide à la décision URBA-2015-228

24. Adoption de second(s) projet(s) de règlement

25. Adoption de règlement(s)

25.1 Adoption du Règlement RV-2015-15-10 modifiant le Règlement RV-2011-11-23 sur le zonage et le lotissement et Règlement RV-2014-13-97 sur les tarifs des permis, certificats et demandes en matière d'urbanisme (exigence d'un permis de construction pour une enseigne d'inauguration, d'un certificat d'autorisation pour le déplacement de ce type d'enseigne et établissement d'un tarif pour la délivrance du permis)
Document d'aide à la décision URBA-2015-208

- 25.2 Adoption du Règlement RV-2015-15-11 modifiant le Règlement intérieur CV-001-02 (calendrier des séances ordinaires du conseil de la Ville pour 2016)
Document d'aide à la décision AGR-2015-017-R-1
- 25.3 Adoption du Règlement RV-2015-15-12 modifiant le Règlement intérieur CV-001-02 (calendrier des séances ordinaires du comité exécutif pour 2016)
Document d'aide à la décision AGR-2015-018-R-1
- 25.4 Adoption du Règlement RV-2015-15-15 de tarification pour certains biens et services de la Ville offerts par les directions des Finances, des Communications et des Affaires juridiques et du greffe
Document d'aide à la décision FIN-2015-040
- 25.5 Adoption du Règlement RV-2015-14-82 modifiant le Règlement RV-2011-11-23 sur le zonage et le lotissement (ajout de l'usage H10 habitation multifamiliale isolée dans la zone M2008 située sur la rue Saint-Laurent, secteur Lévis)
Document d'aide à la décision URBA-2015-256
- 26. **Affaires nouvelles**
- 27. **Période d'intervention des membres du conseil**
- 28. **Période de questions**
- 29. **Levée de la séance**